

MISERICORDIEUX COMME LE PÈRE



Dossier

## L'Année de la Miséricorde



Equipes Notre-Dame

## Éditorial

## Dossier

- 3 L'Année de la Miséricorde
- 3 *Que nous dit la Bible?*
- 7 *La «Maison de la Miséricorde»*
- 8 *La miséricorde dans le couple: une attention réciproque*
- 9 *Le sacrement de réconciliation*
- 11 *Le premier saint était un criminel!*
- 12 *Se pardonner à soi-même*

## National

- 14 **Agenda et vie du mouvement**  
MAREDSOUS  
TANDEM
- 15 **Venu de loin...**
- 16 **Conte de Noël**
- 18 **De Onze-Lieve-Vrouw groep uit Vlaams Brabant stelt zich voor**
- 20 **Collège International à Rome**  
20 *Collège International à Rome du 3 au 6 septembre 2015*
- 20 *Rassemblement des Couples Responsables Régionaux à Rome*
- 21 *Témoignage d'un couple belge Responsable Régional.*
- 23 *Les END reçues par le Pape François à Rome*
- 24 **Le foyer pilote, un couple au service**
- 26 **Passage de service des responsables nationaux belges**
- 27 **Message du nouveau couple responsable national**

## Courrier ERI

- 29 **Lettre du Père Farias**
- 30 **Me voici, seigneur, envoie-moi**

## Encart

Discours du Saint - Père



N° 109 • Décembre - Janvier - Février 2016

*Nous rappelons aux lecteurs que seuls les articles signés de l'ESRB et de l'ERI expriment la position actuelle du mouvement des END. Les autres articles sont proposés comme matière de réflexion dans le respect d'une diversité fraternelle. La rédaction se réserve le droit de condenser ou de réduire les contributions envoyées en fonction des impératifs de mise en page.*

Rédaction et administration : 12, rue André Fauchille • 1150 Bruxelles ■ Prix de vente au numéro : 2,50 € ■ Coût de l'abonnement annuel : 10,00 € – La revue est envoyée gratuitement à tous les membres des Equipes Notre-Dame ■ En cas de changement d'adresse, prière d'en aviser la rédaction ■ Éditeurs responsables : Hubert et Brigitte Wattelet • 12, rue André Fauchille • 1150 Bruxelles ■ Maquette et mise en page : Isabelle POTTIER (Graphic-id) ■ Impression : Adam-Demortier ■ Routage : Atelier Cambier (6040 Jumet) ■ Bureau de dépôt : Charleroi X.

## Éditorial

## DU SYNODE DE LA FAMILLE À L'ANNÉE DE LA MISÉRICORDE



Tommy Scholtes s.j.  
Conseiller spirituel national

Vu d'ici, le Synode de la famille peut donner l'impression d'avoir apporté peu de changements. On a eu beau prévenir les journalistes, le Synode n'est ni un Parlement démocratique qui voterait des lois, ni un Concile qui changerait les normes de l'Église.

Dieu sait si la Famille, ou mieux encore, les familles, sont les piliers de la société contemporaine. Il est tellement évident aussi que les familles sont de plus en plus diverses selon les situations ou selon les continents. Plus que jamais, la différence culturelle a été rendue visible par les échanges libres entre évêques et experts.

Les évêques ont remis un beau texte au pape François, montrant à la fois la richesse des diverses pratiques pastorales et les défis à relever pour les familles d'aujourd'hui et de demain, sans rien enlever à la doctrine de l'indissolubilité du mariage. Pourtant, les approches pastorales des situations personnelles ont été décrites comme devant être entourées de « Miséricorde ». Le pape a précisé que la base du peuple chrétien consulté s'était exprimée dans ses diversités, et que le sommet de la pyramide devait en tenir compte jusqu'à inverser le sommet de la pyramide et la base. Quand le pape parle de synodalité, il parle du cheminement « ensemble » du peuple chrétien avec les évêques. Et la miséricorde se retrouvait encore dans cette belle phrase du pape : « Si l'Église parle en principes, elle risque d'être aussi sèche que du liège... et de se transformer en désert. »

Oui, l'année de la miséricorde s'ouvre le 8 décembre 2015 à Rome et le 13 décembre dans les diocèses du monde. Il faudra toujours allier justice et miséricorde, mais l'amour et la miséricorde seront les plus grands.

Reste au pape à faire le discernement qui permettra d'écrire une exhortation revenant sur les grandes orientations, toujours nouvelles parce qu'exprimées dans un langage nouveau, pour une doctrine de l'Église qui donnera aux familles la force de l'espérance et la consolation de la miséricorde.

Belle et Sainte fête de Noël à tous les équipiers Notre-Dame et leurs familles!



## VAN DE SYNODE OVER HET GEZIN NAAR HET JAAR VAN DE BARMHARTIGHEID

**f Tommy Scholtes s.j.**  
nationale GB OLV Groepen

Van hieruit bekeken lijkt de Synode over het gezin weinig verandering te brengen. Tevergeefs werden de journalisten gewaarschuwd: de Synode is geen democratisch Parlement die wetteksten goedkeurt en ook geen Concilie die de kerkelijke leer wijzigt. Het gezin, of beter gezegd de gezinnen zijn de pijlers van onze hedendaagse samenleving. Het is ook heel duidelijk dat de gezinnen meer en meer van elkaar verschillen, in functie van hun eigen situatie en het werelddeel waar ze leven. Meer dan ooit kwamen de culturele verschillen tot uiting tijdens de besprekingen tussen de bisschoppen en de experts.

De bisschoppen hebben aan paus Franciskus een mooie tekst bezorgd, die de rijkdom van de verscheidene pastorale gebruiken en de uitdagingen voor de gezinnen van vandaag en morgen weergeeft, zonder aan de onverbreekbaarheid van het huwelijk te raken. De Synode behandelde de pastorale benadering van persoonlijke situaties met « Barmhartigheid ». De paus benadrukte hierbij dat de basis van de christelijke gemeenschap, die geraadpleegd werd, zich in haar verscheidenheid uitgedrukt had. Hij voegde eraan toe dat de top van de piramide hier best rekening mee houdt. Wanneer de paus over de synodaliteit spreekt, betekent dit dat de christenen met de bisschoppen « samen » onderweg zijn. De barmhartigheid vinden we ook terug in deze mooie zinsnede van de paus: « Een Kerk die zich niet kan verankeren in het leven van de mensen blijft kurkdroog... en wordt een nieuwe woestijn... ».

Het jaar van de barmhartigheid begint in Rome op 8 december 2015 en op 13 december in alle bisdommen over de hele wereld. Gerechtigheid en barmhartigheid zullen steeds samengaan, maar liefde en barmhartigheid overtreffen alles.

Na deze Synode zal de paus een exhortatio schrijven met de voornaamste oriëntaties, die door het nieuwe taalgebruik steeds vernieuwend zijn. In deze tekst zal de leer van de Kerk aan de gezinnen de kracht van de hoop en de troost van de barmhartigheid schenken.

Aan alle echtparen van de OLV Groepen en aan hun familie een mooi en een zalig Kerstfeest!

Dossier

## L'ANNÉE DE LA MISÉRICORDE



*Le Pape François nous invite à vivre la miséricorde, source de joie, sérénité et paix. « L'Eglise, en ce moment de grands changements, est appelée à offrir plus fortement les signes de la proximité de Dieu ».*

fait du message de la miséricorde le fil conducteur de son long pontificat. Il n'est donc pas surprenant que Benoît XVI, au début du 21<sup>ème</sup> siècle, dans sa première encyclique – Deus Caritas est – ait approfondi l'aspect théologique de cette question.

### QUE NOUS DIT LA BIBLE ?

Dans la deuxième moitié du 20<sup>ème</sup> siècle, deux papes nous ont exhortés à placer de nouveau la question de la miséricorde au coeur du message et de la pratique de l'Eglise. Jean XXIII est le premier à avoir relevé le défi. Pour lui, miséricorde est le plus beau nom de Dieu. Le pape Jean-Paul II a poursuivi et approfondi ce que Jean XXIII avait amorcé. Jean-Paul II avait souffert dans son coeur et dans sa chair. Il a

Le pape François désire que les années à venir soient imprégnées de miséricorde pour aller à la rencontre de chacun en lui montrant la bonté et la tendresse de Dieu. Dès lors, il nous invite à vivre, du 8 décembre 2015 au 20 novembre 2016, le "Jubilé extraordinaire de la miséricorde".

La divine miséricorde est un thème fondamental de l'Ancien et du Nouveau Testament, un thème essentiel pour le 21<sup>ème</sup> siècle, en réponse aux "signes des temps".



### LE MOT

Le mot latin « **miseri**cordia » signifie littéralement: **avoir son coeur** (cor) auprès **des pauvres** (miseri). On peut écrire aussi: **avoir pitié des coeurs**. Dans « le Petit Larousse », on peut lire: « Pitié qui pousse à pardonner à un coupable, à faire grâce à un vaincu; pardon accordé par pure bonté ».

Les Pères de l'Eglise, tout en se référant à la Bible, ont reconnu le mot « miseri-cordia » dans son sens étymologique. A la suite d'Aristote, ils ont défini la compassion (compatio): avoir un coeur devenu pauvre par la misère d'autrui, avoir un coeur qui prend part aux souffrances d'autrui. Pour Augustin et Thomas d'Aquin, compassion et miséricorde ne sont pas seulement des sentiments suscités par la souffrance d'autrui et donc ne se situent pas uniquement sur le plan affectif, mais ont au contraire une réelle efficacité, car elles visent à combattre et à vaincre le manque et la misère.



## Miséricorde et Ancien Testament

L'idée est largement répandue que le Dieu de l'Ancien Testament est un Dieu vengeur et coléreux alors que le Dieu du Nouveau Testament est un Dieu bon et miséricordieux. De fait, certains textes de l'Ancien Testament peuvent confirmer cette impression : il y est bien souvent question d'expulser la population païenne de villes entières et d'exterminer complètement certains peuples, le tout sur l'ordre de Dieu. Certains psaumes sont des psaumes de malédiction.

Cependant, cette vision des choses ne rend pas compte de la pédagogie divine présente tout au long de l'Ancien Testament, ni de son évolution progressive jusqu'au Nouveau Testament. Déjà dans l'Ancien Testament, différents termes nous montrent la miséricorde de Dieu : le « sein maternel », « les entrailles de Dieu », des mots exprimant l'émotion, la douleur, la compassion et la bienveillance. Dieu est bonté et ne

peut que s'opposer au mal. Sa colère n'est pas à comprendre dans le sens d'un accès de fureur d'ordre émotionnel, éclatant à l'improviste et frappant au hasard, mais comme la résistance que Dieu oppose au péché et à l'injustice. La Bible parle du coeur de Dieu sur un plan théologique : Il choisit des hommes « selon son coeur ». Il s'inquiète de l'homme et s'afflige de ses péchés. De nombreux psaumes, d'une grande beauté poétique, expriment à leur tour la miséricorde divine.

En fin de compte, c'est bien le même Dieu dont témoignent les deux Testaments et qui nous délivre son message de miséricorde.

## Miséricorde et Nouveau Testament

Jésus-Christ est le visage de la miséricorde de Dieu. La révélation de la miséricorde divine s'enracine en lui. Il a proclamé la miséricorde du Père à travers certaines paraboles que nous connaissons bien : celle de la brebis



égarée, celle de la pièce de monnaie perdue et celle du père et des deux fils. Dieu y est toujours présenté comme rempli de joie, surtout quand Il pardonne. Nous y trouvons le centre de l'Evangile et de notre foi, car la miséricorde y est présentée comme la force victorieuse de tout. Ces trois paraboles présentent une construction littéraire remarquable : ce n'est probablement pas par hasard qu'il y a une brebis sur cent, une drachme sur dix, un fils sur deux : retrouver un fils est infiniment plus important que de retrouver une brebis sur un troupeau de cent.

Le message de Jésus a ceci de nouveau par rapport à l'Ancien Testament : la miséricorde de Dieu est pour tous. Tous peuvent avoir accès à Dieu, qui est le Père de tous les hommes. Mais Jésus ne s'est pas contenté de proclamer la miséricorde du Père, il l'a pratiquée lui-même. Il s'est occupé des malades, a guéri le paralytique, les 2 aveugles et les lépreux qui

sont venus à lui. Il a nourri le peuple affamé, a pleuré devant le tombeau de son ami Lazare, s'est ému devant la mère ayant perdu son fils unique.

## La nécessaire conversion

Comment concilier, la résistance de Dieu au mal, à l'injustice qu'Il condamne et l'expression de sa miséricorde ? Dieu est miséricordieux avec les pécheurs repentants, prêts à se convertir. Les prophètes prêchaient la conversion afin de se préparer au pardon. Dans le Nouveau testament, Jésus commence sa prédication en prêchant la conversion.

Le pardon est une grâce et la conversion est la mise en situation, elle en permet l'accueil. La conversion est la participation de l'homme à son pardon.

Ainsi Jonas appelle à la conversion : les pécheurs se repentent et Ninive est sauvée. Zachée monte sur le sycomore pour voir Jésus et en descend



pour l'accueillir. Le bon larron reconnaît ses fautes et Jésus lui promet la Vie éternelle. Paul se convertit sur le chemin de Damas et deviendra le grand apôtre de la Bonne Nouvelle.

### La miséricorde humaine et la miséricorde chrétienne

La miséricorde humaine dépasse la justice. Elle est attention à l'autre, sensibilité, accueil et réponse à la misère concrète que l'on rencontre. Elle brise l'endurcissement du cœur.

Chez les Pères de l'Eglise, on trouve de nombreux passages sur la prépondérance de l'amour du prochain et de la miséricorde. A la suite de Jésus, les Pères vont plus loin et appellent l'amour des ennemis la "loi fondamentale", le plus haut degré de la vertu. La miséricorde et le pardon, quoique dépassant les forces humaines, sont cependant ce qu'il y a de plus raisonnable, nous déclare le cardinal W. Kasper dans son livre récent, dont cet article s'inspire largement. Chaque croyant doit tendre vers ce but et le demander dans la prière, alors qu'il converse avec Dieu.

La miséricorde chrétienne est une manière concrète de représenter le Christ sur terre, elle est une manière de rencontrer Jésus dans ceux qui souffrent. La miséricorde chrétienne n'est donc pas une question de morale, mais de foi: croire au Christ, être son disciple et le rencontrer.

### L'histoire de deux amis

Deux amis marchaient dans le désert. Soudain, ils se disputèrent et l'un

des deux donna une gifle à l'autre. Ce dernier, endolori, ne dit rien mais écrivit dans le sable: *Aujourd'hui, mon meilleur ami m'a donné une gifle.*

Ils continuèrent leur chemin et arrivèrent à une oasis, dans laquelle ils décidèrent de se baigner. Mais celui qui avait été giflé manqua de se noyer et son ami le sauva.

Quand il se fut repris, il écrivit sur une pierre: *Aujourd'hui, mon meilleur ami m'a sauvé la vie.*

Celui qui avait donné la gifle et avait sauvé son ami lui demanda: " Quand je t'ai blessé, tu as écrit sur la sable, et maintenant tu as écrit sur la pierre. Pourquoi ? " L'autre répondit: " Quand quelqu'un nous blesse, nous devons l'écrire dans le sable, où les vents du pardon peuvent l'effacer. Mais quand quelqu'un fait quelque chose de bien pour nous, nous devons le graver dans la pierre, où aucun vent ne peut l'effacer."

 **Guy Daenen Liège 130**

#### Bibliographie.

- *Eglise de Liège, bimestriel diocésain, septembre-octobre 2015.*
- *Misericordiae Vultus. Bulle d'indiction du Jubilé Extraordinaire de la Miséricorde. FRANÇOIS, évêque de Rome, serviteur des serviteurs de Dieu. 11 avril 2015.*
- *La miséricorde. Cardinal Walter Kasper, 3<sup>ème</sup> édition août 2015*
- *Le pardon. Notes de l'Abbé Cassart.*
- *Manuel d'accompagnement réalisé pour le pèlerinage en Pologne du doyenné Liège rive droite Avril 2011 (Abbé JP. Pire).*

### LA "MAISON DE LA MISÉRICORDE"

Très Saint Père, chers frères et sœurs dans le Seigneur,

**Mon intervention n'est pas théologique, ni canonique, ni pastorale, elle est spirituelle.**

Les pays d'Occident sont en général des pays florissants. Ils ont une politique sociale et le souci des pauvres; ils ont une médecine qui a fait de grands progrès et les hôpitaux sont de haute qualité. Aussi fait-on beaucoup matériellement pour les couples et les familles. Pour toutes ces raisons, en Occident, tous devraient être heureux, ou presque ! Et pourtant ! Malgré tous ces efforts de la société, un cri ne cesse de résonner dans le cœur de chaque homme et de chaque femme: "Des profondeurs de l'abîme je crie vers toi Yahweh" (Ps130). Jour après jour, tous les hommes ne cessent de poser les deux mêmes questions: où puis-je trouver un lieu où l'on m'écoute en profondeur? Et qui va m'adresser une parole libératrice?

Heureusement, au fond du cœur, chaque homme, chaque femme trouve cet endroit caché, où habite quelqu'un qui écoute et livre une parole qui libère. C'est le lieu où Dieu réside en nous, où son Esprit nous habite. Ce coin caché s'appelle "la maison de la miséricorde". Le mot hébraïque (rahamim) qui correspond au mot latin "misericordia", ne contient pas le mot cœur; il prend un autre mot: "sein, utérus". Car le "lieu de la miséricorde" est un espace où règne la tendresse du cœur, une

atmosphère qui ressemble à la chaleur du sein maternel. C'est une tendresse qui dépasse même celle qui règne dans l'intimité des époux. Là où habite Dieu, l'atmosphère est en effet d'une intimité maternelle: Dieu écoute, il parle, guérit et soigne, il pardonne tout comme une maman.

Dieu habite là, comme un Berger, le grand Berger. Mais il y a aussi d'autres bergers, les petits pasteurs. Ce sont les prêtres et tant d'autres laïcs. Car, y a-t-il un seul homme ou une seule femme qui n'a pas un petit agneau qui lui est confié pour s'en occuper? Les petits pasteurs, prêtres et laïcs sont le "personnel" de la "Maison de la miséricorde". Qu'ils soient remerciés!

Des milliers de personnes ont envoyé d'innombrables questions, des suggestions en vue de ce Synode. Tout cela venait de leur cœur. Dieu les habitait, Il les a poussés à se livrer. Ils recherchaient cette atmosphère de chaleur maternelle divine. Cette tendresse maternelle de Dieu est indispensable pour rendre les hommes heureux. Merci à ceux et celles qui nous ont partagé leurs soucis. Merci aussi aux prêtres et aux autres petits bergers.

 **Cardinal Godfried Danneels Intervention au Synode 2015**





## LA MISÉRICORDE DANS LE COUPLE : UNE ATTENTION RÉCIPROQUE

Le mot "mariage" évoque en nous différentes notions : amour, fidélité, confiance, respect, complémentarité, responsabilité partagée, dialogue...

Mais deux aspects méritent aujourd'hui notre attention.

- *Le premier nous paraît évident : le mariage, c'est un processus, un chemin à deux.* Plus qu'un état acquis : "je suis marié avec toi", il s'agit d'une démarche à deux. Nous nous marions tous les jours. Nous harmonisons les différentes facettes de nos vies.
- *L'autre aspect qui nous plaît peut-être moins, c'est la notion de fragilité, de vulnérabilité.* Fragilité personnelle, fragilité relationnelle.

A première vue, parler de fragilité donne une impression de pessimisme, de peu de confiance dans la force de l'amour humain. Mais, il ne s'agit pas de faiblesse, de manque d'estime de soi ou d'incapacité à relever les défis de la vie.

C'est une caractéristique de notre nature humaine. Nous sommes des créatures imparfaites, dépendantes de nos relations avec les personnes de notre entourage. Nous reconnaissons la fragilité des bébés et des enfants, la fragilité pleine de contradictions des adolescents, celle des grands malades, des handicapés ou des personnes âgées.

## Mais l'acceptons-nous chez des adultes dans la pleine force de l'âge ?

La fragilité peut caractériser des objets de grande beauté et de grande valeur : un vase en cristal, une assiette en porcelaine, un col de dentelle. De même dans le mariage, un geste inconsidéré, une parole agressive peuvent blesser, à notre insu, un conjoint amoureux. Soyons attentifs aux conséquences de notre comportement dans le couple et dans l'environnement familial. L'amour nous rend librement dépendants l'un de l'autre; nos opinions, nos points de vue ne sont plus anodins.

C'est un paradoxe admirable : la fragilité reconnue dans le mariage permet au couple de découvrir la force de l'amour personnalisé. La fragilité acceptée rend les personnes plus libres et confiantes.

Le projet de Dieu dont nous parle l'Évangile est traversé par ces deux aspects : un cheminement vécu dans les fragilités. L'amour conjugal dépend de l'amour et de la miséricorde de Dieu, créateur et Père.

Demandons au Seigneur que le Synode sur la famille rende le peuple chrétien plus fidèle au projet de Dieu dans notre temps.

📖 **Adaptation d'un article de Frei Eugénio Boleo, op, ami du Père Caffarel. Patrick et Anne-Michèle Lovens Bruxelles 211**

## LE SACREMENT DE RÉCONCILIATION

*Voici ce que nous avons retenu d'une rencontre avec l'abbé Didier van Havre, vicaire de St Jacques sur Coudenberg, qui y entend les confessions tous les jours de 12 à 14 h. Dans un confessionnal garant de l'anonymat et respectueux de l'intimité.*

Pour présenter le Seigneur aux assistants avant la communion, le prêtre reprend les paroles de Jean-Baptiste : "Voici l'agneau de Dieu, qui enlève le péché du monde".

### Qu'est-ce que le péché ?

C'est un désordre, un mal et une offense à Dieu, car en péchant, nous préférons quelque chose à Dieu !

### Et le péché originel ?

C'est le choix d'Adam, prototype de l'humanité, qui a voulu décider lui-même de ce qui est le bien ou le mal. Après l'histoire de la pomme, Dieu s'est promené dans le jardin à la recherche de l'homme. Celui-ci se cachait, montrant ainsi la méfiance qu'il éprouvait vis-à-vis de Dieu et son attirance pour le mal. De ce fait était rompue l'harmonie de l'homme avec Dieu, avec lui-même, avec les autres et avec l'ensemble de la création.

### Quelle est la mission de Jésus Christ ?

C'est justement de rétablir cette harmonie en établissant une nouvelle alliance entre Dieu et les hommes, par le sacrifice de la croix et la résurrection. Pour que son salut nous parvienne, Il a institué les sacrements d'Eucharistie et de Réconciliation, les seuls sacrements que nous pouvons recevoir à tout moment. Il a institué le premier juste avant sa passion, le Jeudi Saint au cénacle avec ses disciples, et le second le soir de la résurrection. Il a dit à ses apôtres : "Recevez l'Esprit Saint; tout homme à qui vous remettrez ses péchés, ils lui seront remis; tout homme à qui vous maintiendrez ses péchés, ils lui seront maintenus" (Jn 20,22-23). Dieu seul peut pardonner les péchés, mais il a donné pouvoir à ses apôtres de le remplacer.

### Qu'est-ce que le sacrement de réconciliation ?

Ce sacrement réconcilie avec Dieu et donc aussi avec l'Église,



avec soi-même et avec la création. Ce sacrement restaure la vie de la grâce dans l'âme quand on l'a perdue, ou il la renforce quand on l'a affaiblie. La faute grave détruit le principe vital de la vie de la grâce, car elle est incompatible avec l'amour de Dieu, tandis que la faute vénielle l'affaiblit; elle rend la relation avec Dieu plus difficile, sans la rompre.

**La parabole de l'enfant prodigue.** C'est le plus bel exemple de la miséricorde de Dieu. Pour en bénéficier, nous devons nous reconnaître pécheurs. Ce que fait très bien le fils prodigue. Au contraire, le fils aîné refuse de s'associer à la fête. Il ne se reconnaît pas pécheur, il se dissocie de son père et de son frère.

**Que nous apporte la confession ?** Quoi que nous pensions, nous péchons fréquemment. Nous nous en rendons compte en faisant le soir notre examen de conscience, à la lumière des différentes rencontres de notre journée, des 10 commandements ou de la liste des péchés capitaux (orgueil, envie, colère, avarice, luxure, paresse et gourmandise). La confession produit la guérison de l'âme. La bonne santé de l'âme "démocratise" notre vie, nous donne confiance en Dieu et en nous-mêmes, et nous apporte une paix et une joie profonde que nous ne trouvons pas ailleurs. Cette joie de vivre repose sur 3 piliers : je me reconnais pécheur, je me sais aimé de Dieu, j'aime Dieu.

📖 **Propos recueillis par Anne-Michèle et Patrick Lovens Bruxelles 211**



**Fresque du Bon Larron entrant au ciel  
Monastère de Voronet en Bucovine, Roumanie.**



## POUR APPROFONDIR CE SUJET

### • La Miséricorde : Pape François

Dès son élection, le pape François a laissé transparaître sa simplicité évangélique et son esprit d'humilité. Cette sélection d'homélies et d'enseignements inédits, prononcés entre 1999 et 2012, alors qu'il était archevêque de Buenos Aires, est à l'image du pasteur : en nous parlant de miséricorde le futur pape nous assure que, malgré nos doutes, nos enfermements, Dieu revient inlassablement nous chercher. Mame 2013 Préface de Stan Rougier.

### • Apprends à pardonner : La plus belle promesse de liberté. Guy Gilbert.

Le pardon est un « art de vivre » pour le croyant comme pour l'incroyant, pour ceux qui veulent rester jusqu'au bout un homme ou une femme de bonne volonté... L'Évangile est simple, direct et radical. Philippe Rey, 2010

• **Don et pardon : Enzo Bianchi.** Pardonner, c'est accepter d'emprunter avec patience un chemin difficile. Sur ce chemin, on croise la compassion, qui est la réponse humaine au mal, la seule réponse sensée à la question de la souffrance dans nos sociétés. Albin Michel, 2015

### Hotel Pardon : Jan De Cock. Lannoo 2014.

Tien jaar nadat hij logeerde in gevangenis wereldwijd (Hotel Prison, 2<sup>de</sup> druk 2014) om de polsslag te voelen van gedetineerden, neemt Jan De Cock de rugzak weer op. Deze keer ontmoet hij slachtoffers en nabestaanden van misdaden die erin zijn geslaagd zich te verzoenen met de daders. Jan luistert naar hun verhalen, het worstelen met het leed, en het inzicht dat niet 'oog om oog, tand om tand', maar wel verzoening bevrijdend werkt. 10 ans après *Des prisons comme hôtels*, Racine, 2008, Jan De Cock va à la rencontre des victimes chez nous et dans divers pays, au Rwanda, en Palestine, en Israël... Son livre « Hotel Pardon » n'est pas encore traduit en français.

### • Miséricordieux comme le Père : Hors Série n°4 Ma Prière - Editions Artège.

La Miséricorde en 10 étapes en lisant la Bible, en écoutant l'Église et de grands témoins et par la prière qui met des mots sur les élans de notre cœur.

## LE PREMIER SAINT ÉTAIT UN CRIMINEL !

*Pendant le carême, le secteur END Marche-Ciney-Rochefort-Beauraing a organisé une conférence à Rochefort sur le thème « Le pardon requête d'Évangile ». Invité : Maître Thierry MOREAU, avocat de Michelle Martin.*

**U**n enfant violé. Les camps de concentration. Les actes terroristes. Les crimes les plus odieux sont jugés et condamnés. Sont-ils pardonnables ?

L'intervention s'est voulue être un partage de quelques réflexions à partir de situations vécues autour d'une pratique d'avocat afin d'ouvrir un débat.

### Quelques échos :

- « Au-delà de la justice, il peut y avoir autre chose. »
- « Dans l'Évangile, on commence toujours par pardonner; dans le monde, on commence toujours par culpabiliser. »
- « C'est plus difficile de croire en l'Homme que de croire en Dieu. »
- « Si on n'oublie pas l'horreur, on ne la refera pas. »
- « On ne naît pas criminel. On ne devient pas criminel par plaisir. Le problème, ce sont les rencontres. »
- « Le pardon n'est pas méritoire. On le reçoit comme on reçoit un cadeau. »
- « La miséricorde et le pardon, c'est ne pas abandonner le condamné. »



**Témoignage d'une victime :**

- « J'en sortirai quand je serai capable de pardonner aux autres. Pour le moment, je ne m'en sens pas capable. Je me débarrasserai de ma haine quand j'aurai pardonné. Mais il faudrait que les autres me le demandent. »

**Témoignage de Vincent :**

- « J'ai personnellement découvert une nouvelle image du métier d'avocat. Avant cela, je réduisais ce métier à des joutes oratoires visant avant tout à trouver des failles dans le camp adverse, ceci sans trop de scrupules. »

**Les participants ont bénéficié du témoignage :**

- d'un homme touché par la cause des personnes défendues, poussant la proximité jusqu'à s'identifier avec celles-ci : "dans les mêmes conditions je n'aurais pas mieux agi, voire peut-être plus mal"... Il ne s'agissait pas de casser la partie adverse, mais de secourir la partie défendue, qu'elle soit coupable ou victime. Dans les deux cas, il s'agit toujours d'humains en situation de détresse,
- d'un chrétien engagé qui n'a pas peur de faire état de sa foi. Si pour beaucoup, la foi est reléguée à la vie privée, Maître Moreau puise dans les dialogues du Christ l'éclairage pour dialoguer en vérité. Il a cité quelques paroles du Christ prononcées dans le cadre de son procès.

- Nous avons également vu un papa, proche de son fils. Cet aspect était touchant dans le contexte des END centrées sur la famille.

Merci beaucoup de nous avoir rappelé que l'exemple du Christ peut nous aider concrètement à poser un autre regard sur les choses et surtout sur les gens : un regard qui ne condamne jamais définitivement, un regard qui redonne toujours une autre chance, un regard qui relève.

✚ **Fernand Streber CS de Marche 3 et aumônier de prison**

**SE PARDONNER À SOI-MÊME**

C'est avec beaucoup d'humilité que j'ose aborder ce sujet qui me paraît essentiel pour mieux vivre au quotidien.

Dans l'écoute bienveillante et dans la confidentialité, je reçois régulièrement des témoignages de personnes n'arrivant pas à se pardonner. Des situations différentes liées à l'enfance, à l'adolescence, ou à l'âge adulte; un poids énorme sur le cœur, qui est chargé alors d'une souffrance intolérable empêchant d'avancer sur son chemin; de la culpabilisation liée à un événement trop lourd qui a marqué à un moment précis mais qui continue à hanter le quotidien!

C'est d'autant plus difficile à vivre quand l'entourage rappelle à tout moment ou régulièrement cet événement. Mais c'est aussi bien souvent

« secret » et bien gardé au fond de soi. Le passé ronge, et la libération ne se fait pas. Or, pour

pouvoir pardonner à l'autre, ou recevoir son pardon, il est nécessaire de se réconcilier avant tout avec soi-même!

Long chemin à réaliser et qui n'est certainement pas facile au jour le jour mais qui aboutit à une vraie libération. C'est un véritable travail de deuil à faire, dans tous les sens du terme, pour aboutir à une vraie réconciliation.

Je crois que rien n'arrive par hasard et que c'est dans la foi que se trouve le pardon. Dieu nous aime tels que nous sommes, et, avant même que nous ayons fait la démarche du pardon, Il nous a déjà pardonné. Nous pouvons en retrouver de nombreux exemples dans les Évangiles. Mais le plus important pour moi, c'est cette démarche d'humilité et de confiance envers un « Papa » aimant et miséricordieux.



Le retour de l'enfant prodigue par Arcabas

Si nous vivons avec la certitude que nous pouvons tout par

nous-mêmes, sans l'aide de Dieu, nous nous « plantons » royalement. C'est le contraire de l'humilité : Dieu est notre force d'amour et Il nous envoie son Esprit à travers les personnes que nous rencontrons, des petits gestes fraternels, des paroles réconfortantes et une vraie écoute non culpabilisante !

La confiance, rien que la confiance, c'est l'amour (Ste Thérèse) : oui, c'est dans la prière et l'abandon au Père que nous retrouverons cette sérénité et cette confiance qui nous permettra de nous pardonner. Merci Seigneur de m'avoir donné l'occasion d'écrire ces quelques lignes.

✚ **Brigitte Wattelet Erezée 1**



# AGENDA ET VIE DU MOUVEMENT



## → MAREDSOUS samedi 23 avril 2016

Rassemblement national des Equipes Notre-Dame de Belgique.

### VIVRE L'EVANGILE DANS LA JOIE

Vous trouverez le programme de la journée joint à cette Lettre.

Vous recevez 2 exemplaires pour que vous puissiez remettre une invitation

à un couple ami ou de votre famille - un couple jeune ou un couple moins jeune - pour qu'il participe à cette grande journée de conférences, témoignages, rencontres, prières et chants.

Des activités selon les âges sont organisées pour vos enfants.

Tous sont les bienvenus!

## → TANDEM...

**un parcours à vivre en couple...et en équipe...  
aussi en Belgique!**

Nous souhaitons lancer les EQUIPES TANDEM EN BELGIQUE!

**TANDEM** est un parcours humain et spirituel, initié et proposé par les END, au service de la Pastorale « Jeunes Couples » dans les paroisses et les diocèses.

Les EQUIPES TANDEM proposent un parcours en équipe (4 à 6 couples, un prêtre et un couple « aîné » accompagnateur), sur 2 ans, avec une réunion mensuelle. Après ce parcours, chaque couple choisit, selon son charisme propre et selon sa disponibilité, l'un ou l'autre service d'Eglise ou dans la vie sociale ou familiale, ou l'engagement dans un mouvement de spiritualité conjugale.

Intéressés? Contactez-nous par mail:  
[qua@skynet.be](mailto:qua@skynet.be) ou au 02 / 354 34 38

William et Dominique Quaeyhaegens.



TANDEM

Un parcours à vivre  
en couple... et en équipe

## Venu de loin ...

*Hommage à toutes les personnes  
déplacées par la guerre.*

Brigitte Du Champs Bruxelles 108  
Septembre 2015.

Cela faisait longtemps que nous t'attendions

Tu as tout quitté pour trouver la PAIX...

Tu t'es risqué sur des routes incertaines

Dans la jungle du monde à la recherche de cette  
PAIX...

Les poches vides, rien que tes mains pour puiser  
de l'eau

Sans domicile que le pavé, la poussière de la  
route

Mal nourri ou fouillant des poubelles

Allant de nuits folles en matins tristes

Fuyant la guerre,

Tu as dû traverser des nuits longues  
et des étendues en tempête

Connaître la solitude, l'abandon, la trahison.

Tu cherchais certains jours les tiens

Tous ou un par un.

Avec ce que nous sommes

Nous accueillons ton désespoir d'avoir tout  
quitté

Une grande faiblesse t'envahit

Tu es fatigué,

Perdu dans les rues de notre monde en folie

Je voudrais te dire

Je vais t'aimer, tel que tu es

Viens te laver les pieds chez moi

Tu es un frère.

Ta couleur, ce que tu es,

Garde-le dans ton cœur

Car demain tu pourras me dire tes valeurs

Toi, mon frère venu de loin.

# CONTE DE NOËL



Ce soir-là, alors que les adultes se saluent, s'accueillent et s'installent dans la pièce de séjour décorée pour Noël, Séraphine, 5 ans, rêve: elle est en admiration devant la collection de crèches miniatures rassemblées avec soin, au fil des ans, par sa Maman. A chaque Noël, Maman expose ses minuscules merveilles typiques ou exotiques, acquises dans différents pays. Elle s'émerveille devant une crèche en verre, une autre en bois, en papier mâché, en albâtre, en métal. Maman a même ajouté la jolie crèche bricolée à l'école par Séraphine.

Les petits doigts de la fillette touchent, comptent et recomptent les crèches. Une, deux, trois, quatre, oh! Un geste malheureux entraîne la chute d'une nativité en verre de Murano, qui s'est brisée et répandue sur le sol. Que faire? Comment réparer? Maman s'approche... rien à faire, accepter la casse! Séraphine, frustrée, pleure, regarde avec impuissance et désespoir ce désastre, quand, soudain, un cercle magique se forme autour de la crèche fracassée: les autres crèches entourent l'objet brisé!



Soudain, l'enfant perçoit un murmure et sèche ses larmes.

Je te donne mon étoile, rappel de la lumière du Christ! s'exclame une nativité italienne de Torcello. Moi je te confie ma géode tapissée de cristaux, signe du tombeau ouvert! souffle la représentation de la naissance de Jésus ramenée de l'île d'Elbe. Veux-tu mon âne qui reconnaît son maître, notre Seigneur à tous? s'écrie une crèche d'Assise.

Et petit à petit, chacune des crèches offre un petit bout d'elle-même: une mangeoire en bois, signe du pain de Bethléem viendra de la crèche d'Alsace, le berger endormi en albâtre de Provence, un ange musicien d'Afrique, un lama du Pérou, une gondole d'une nativité vénitienne. La crèche russe offre de très jolis agneaux en papier mâché, signes de l'agneau de Dieu. Papa propose de modeler la Vierge Marie en terre glaise et Jésus en pain d'épice et sucre d'orge.

Tout prend forme et s'organise peu à peu et apparaît alors un ensemble magnifique, un peu hétéroclite, mais tellement universel. C'est la plus belle crèche de ma collection, s'exclame Maman. Un miracle de Noël!

 Suzanne Daenen Liège 130





*Nous sommes heureux qu'une équipe néerlandophone ait rejoint notre mouvement. Nous leur souhaitons la bienvenue et espérons voir grandir les OLV GROEPEN.*

## DE ONZE-LIEVE-VROUW GROEP UIT VLAAMS BRABANT STELT ZICH VOOR

Bijna 20 jaar geleden ontstond er spontaan onder vrienden een soort gezinsgroep. Er was als jonge koppels en gezinnen het verlangen om ons ja-woord te verdiepen en zich te omringen en te laten steunen door mensen met hetzelfde gelovig ideaal. Aanvankelijk onder leiding van de pastoor van Tremelo werd er maandelijks bijeengekomen op zondag namiddag voor verdieping en nadien een vieruurtje. Dit alles met de vele kleine kinderen erbij. Nadien nodigde iemand EH Felix Rijcken kanunnik wonende te Hamont, uit voor een uiteenzetting over de Equipes Notre Dame. Er werd toen besloten dat we deze geest voor huwelijksspiritualiteit ons eigen zouden maken. EH Felix Rijcken aanvaardde om onze geestelijke begeleider te zijn. De bijeenkomsten werden verschoven naar vrijdag of zaterdag avond zonder de kinderen. Doorheen de vele jaren heeft E.H. Rijcken ons met veel geduld en respect begeleid om een echte gezinsgroep Onze-Lieve-Vrouw te worden. Voor het ogenblik zijn er

6 gezinnen die samen 23 kinderen tellen. Onze kinderen worden groter en van een gezin zijn er het voorbijge jaar al twee kinderen gelukkig getrouwd.

We beginnen met een gemeenschappelijk moment waarin we de gebeurtenissen, zorgen, voorvallen, avonturen,... delen met elkaar bij koffie en taart. Omdat we met de pastoor al aanbedding deden in de kerk zijn we heel dankbaar dat E.H. Rijcken dat heeft willen behouden. Na het gemeenschappelijk moment houden we een half uurtje aanbedding. Dan volgen afwisselend in volgorde en tijdsduur: bespreking van het evangelie van de zondag, een aantal bladzijden uit een boek/thema, de aandachtspuntjes van de levensstijl, ...

Tijdens de kerstvakantie, bij het ontvangen van het december nummer van het tijdschriftje, sprak E.H. Rijcken ons, Kris en Filip Sergeys-Kiebooms, als verantwoordelijk koppel van het jaar 2014-2015, aan over het ontstaan van een eerste Nederlandstalige

gezinsgroep OLV. Tot ieders verassing bleken we een aantal van de gezinnen te kennen via de europascouts groep in Gent waar onze kinderen lid van zijn. Philippe en Bernadette Ballaux werden ter kennismaking uitgenodigd op één van onze vergaderingen. Het gaf veel vreugde om te ontdekken dat we na al die jaren niet meer alleen waren.

Ons thema: dit jaar zijn we gestart met het lezen van de apostolische exhortatie "De vreugde van het evangelie" van Paus Franciscus. De bespreking van enkele paragrafen wordt schriftelijk voorbereid aan de hand van enkele vragen zoals bijvoorbeeld: wat zegt de Paus mij? – Door welke gedachte of houding van de Paus ben ik 'geraakt'? – En wat heb ik er sinds mee gedaan? We begrijpen gaande weg dat 'niemand uitgesloten is van de vreugde die de Heer brengt' en dat deze vreugde als het ware een spontane evangelisatie inhoudt.

Op 5 september hielden we onze jaarlijkse gezinsdag in de norbertijner abdij van Tongerlo. In de abdijkerk konden we de H.Mis bijwonen van de gemeenschap. Na het middageten werd het afgelopen jaar geëvalueerd aan de hand van een aantal vragen: wat is goed, voor verbetering vatbaar, waar moeten we meer aandacht aan besteden, ... Nadien kwam pater Kees van Heijst bij ons. In het kader van het jaar van de roepingen heeft hij ons zijn roepingsverhaal verteld. Wel een uur lang heeft hij ons weten te boeien met zijn verhaal. Daarna deelden we het vieruurtje met elkaar. De dag was te kort en we hebben niet alles kunnen bezoeken wat er te zien was in de abdij toen we alweer afscheid moesten nemen van elkaar.

 Kris en Filip Sergeys-Kiebooms  
OLV Groep Vlaams Brabant



# COLLÈGE INTERNATIONAL À ROME

## COLLÈGE INTERNATIONAL À ROME DU 3 AU 6 SEPTEMBRE 2015

Chaque année, les couples de l'équipe responsable internationale (ERI) et les responsables de chaque **Super Région** se réunissent pour fixer les objectifs pour l'avenir du mouvement. Cette année, ce fut au Carmel Madonna del Carmine de Sassone, au sud de Rome. La Belgique était représentée par l'ancien et le nouveau couple responsable national, William et Dominique Quaeyhaegens et Hubert et Brigitte Wattelet. Nous avons vécu 4 jours de session et de retraite, avec de nombreux temps de prière, des conférences et des carrefours. C'est toujours très riche d'échanger avec des couples de culture très variées.



Dans notre zone « Centre Europe » nous avons partagé avec des couples et des Conseillers Spirituels allemands, français, libanais, mauriciens, polonais et syriens.

## RASSEMBLEMENT DES COUPLES RESPONSABLES RÉGIONAUX À ROME DU 6 AU 11 SEPTEMBRE 2015

Tous les couples responsables **d'une Région END** étaient invités à rejoindre le Carmel le dimanche 6 septembre. Plus de 150 couples, venus en plus – pour la zone Centre Europe – de Lituanie, de Jordanie, de Biélorussie – et 3 couples belges: Michel et Huberte Beckers pour la Belgique Est (Véronique



De José étant empêchée en tant qu'enseignante), Thierry et Marie-Magdeleine de Clercq pour la Belgique Sud, et René et Chantal Madry pour la Belgique Centre.

## TÉMOIGNAGE D'UN COUPLE BELGE RESPONSABLE RÉGIONAL !

Les END sont vraiment un mouvement international. Nous avons rencontré, lors de ce rassemblement, des couples du monde entier: Syrie, Biélorussie, Suisse, Jordanie, Lituanie, Ile Maurice, Togo, Sénégal, Cameroun, Cap Vert, Mozambique, Equateur, Pérou, Costa Rica, Brésil, USA, Canada... Réunis sous le signe prophétique: « Me voici Seigneur, envoie-moi » Isaïe 6-8, nous avons été enthousiasmés par l'envoi en mission qu'allait nous faire le pape à la fin du rassemblement.

Cinq langues sont utilisées: Français (langue officielle), Anglais, Espagnol, Italien, Portugais, avec traduction simultanée par des traducteurs bénévoles et ensuite nous recevons le texte écrit dans la langue désirée.

Les prières du matin et les célébrations eucharistiques sont préparées par chacune des Super Régions,

William et Dominique  
Quaeyhaegens



(Eurafrique, Centre Europe, Amérique, Eurasie et Equipes Satellites).

Pour les carrefours, nous sommes répartis en 7 à 8 couples avec un CS - en 2 ou 3 langues - dont un couple coordinateur, un traducteur et un couple rapporteur chargé de fournir le résumé sur support informatique dans l'heure qui suit pour permettre une synthèse.

#### Ce qui nous a le plus marqué :

- Le *discours du Pape* qui nous a paru un tsunami pour les objectifs du mouvement.
- Nous avons retrouvé *l'internationalité du mouvement* dans tous les contacts, les célébrations, les repas, les carrefours. Par exemple, la présidente des END Jeunes est une toute jeune américaine.
- Nous avons apprécié *les conférences*: Communiquer avec amour par Stephen Cummins (Cambridge), la spiritualité

conjugale par Georges et Mahassen KHOURY, de même que le témoignage de leur rencontre avec l'Islam au Liban. Mgr Maroun Nasser GEMAYEL, évêque maronite, nous a parlé du « Vivre ensemble, une nécessité mondiale ».

- Nous avons aimé le témoignage d'un *jeune couple français* sur leurs premiers contacts avec les END et l'ouverture des chrétiens sur le monde pour toucher les jeunes. Mgr Vincenzo PAGLIA, président du Conseil Pontifical sur la famille, a exprimé les défis des couples et des familles dans le contexte de l'Évangélisation.

Nous étions fatigués, mais heureux d'avoir pu vivre ces moments forts. Si notre santé le permet, nous serons à FATIMA en 2018!

 **Huberte et Michel Beckers Verviers 10**



### LES END REÇUES PAR LE PAPE FRANÇOIS À ROME LE JEUDI 10 SEPTEMBRE 2015

Le point d'orgue du rassemblement des régionaux fut bien sûr notre rencontre avec le Pape dans la salle Clémentine au Vatican. Plus de 300 responsables END du monde entier y étaient rassemblés! Après une présentation des END en portugais par To et Zé (le couple responsable international), le Pape nous a lu sa conférence en italien. Quelques exemplaires du texte en français ont circulé. Les équipiers parlant d'autres langues n'ont rien compris, mais étaient heureux d'avoir vu le Pape. Il a salué personnellement les membres de l'équipe internationale qui étaient au premier rang, et il s'est retiré. Mais l'important, c'est le texte qu'il nous laisse et que vous trouverez dans l'encart de cette Lettre.

Son texte est simple et accessible, bien moins académique que les conférences de l'ERI. Il nous touche au cœur et ne peut laisser indifférent.

*Nous sommes envoyés en mission... vers les périphéries!*

Nous savons bien que quasi tous les équipiers sont déjà engagés dans les

paroisses, dans l'Église, dans les nombreux services sociaux. Peut-être les Equipiers Notre-Dame pourraient-ils se focaliser - mais chacun selon son charisme - sur les Mouvements du Couple et de la Famille. Nous pensons à la préparation au baptême, à la catéchèse des enfants et des ados, à la préparation du mariage.... Pourquoi ne pas recréer, autour des universités, des ENDJ (Equipes Notre-Dame Jeunes pour célibataires) et des Equipes Tandem (pour jeunes couples en recherche)?

N'oublions pas la vie des couples après l'engagement dans le mariage! Qui va lancer le week-end Retrouvaille en Belgique, pour les couples chrétiens mariés qui sont en difficulté? Qui pourrait lancer Reliance qui forme des équipes de couples divorcés remariés qui cheminent ensemble avec leurs soucis propres?

ENDJ, Tandem et Reliance sont gérés par les END.

 **William et Dominique Quaeys**

# LE FOYER PILOTE, UN COUPLE AU SERVICE

## Pilote de ligne? Non, pilote maritime!

C'est celui qui monte à bord du bateau pour l'accompagner hors du port vers la haute mer.

Il connaît les passes navigables qui souvent serpentent entre les hauts fonds et les bancs de sable. Une fois le bateau arrivé en eau profonde, il quitte le bord, laissant le navire au soin de son équipage. Sa devise? «Duc in altum», «Allez en eau profonde».

En termes plus actuels, il est un coach qui accompagne la jeune équipe le temps nécessaire à ce que «la mayonnaise prenne». (en principe 8 réunions)

En plus de quarante années d'équipe, nous n'avions jamais piloté. Aussi à la demande du mouvement, il y a 2 ans, d'accompagner 6 jeunes couples en tant que foyer pilote, nous n'avons pas hésité à nous lancer dans l'aventure. Nous ne l'avons pas regretté!

Quelle merveilleuse expérience d'assister à la naissance progressive d'une équipe de jeunes foyers, qui ne se connaissent pas au départ. Petit à petit la cohésion a grandi entre eux. Nous, nous sommes intervenus de moins en moins, ayant le souci de nous effacer progressivement. Il fallait qu'ils puissent le plus rapidement possible s'ouvrir à l'action de l'Esprit Saint, les uns aux autres et au mouvement.

En effet, à côté de la connaissance du mouvement, de sa pédagogie et de ses méthodes, la première année est essentielle pour apprendre à se connaître suffisamment l'un l'autre et vérifier l'adéquation avec son intention première. En fin d'année chaque couple aura l'occasion de confirmer ou d'infirmer son engagement aux END. En effet la charte des END nous le rappelle: «Nul n'est contraint d'y entrer, ni d'y rester».

Notre enthousiasme comme équipiers, nous le leur avons transmis goutte à goutte. Comme une transfusion. L'oraison personnelle, la lecture de la Parole, la prière conjugale et familiale, le DSA, la règle de vie ... tant de moyens concrets qui ont soutenu notre vie spirituelle, qui nous ont aidés à devenir des chrétiens debout ... mais qui ne sont jamais totalement acquis. C'est la pédagogie des petits pas.... L'entraide spirituelle par le partage des PCE en réunion les a progressivement introduits dans ce qui devrait faire partie de la vie spirituelle de tout chrétien.

Nous rendons grâce d'avoir pu vivre cette belle expérience! Nous continuons à porter ces jeunes foyers dans nos pensées et nos prières et nous nous réjouissons de les retrouver à l'une ou l'autre occasion. Comme nos enfants ... spirituels!

 Jean-Louis et Priscilla Simonis  
Bruxelles 2011



Equipe Bruxelles 231

### ACCUEILLIS AUPRÈS DU PÈRE

- |   |   |
|---|---|
| † <b>Vony DELMELLE</b><br>Jodoigne 1    | † <b>Jacques GRAMME</b><br>Liège 31       |
| † <b>François THIRION</b><br>Herve 2    | † <b>Père André PIRARD</b><br>CS Liège 40 |
| † <b>Maria DETHIER</b><br>Herve 1       | † <b>Louis SPINEUX</b><br>Liège 40        |
| † <b>Jeanne HALLET</b><br>Aubel 1       | † <b>Abbé FREDY HECKER</b><br>CS Kelmis 1 |
| † <b>Françoise HALLEUX</b><br>Liège 139 |   |



## PASSAGE DE SERVICE DES RESPONSABLES NATIONAUX BELGES.

*Nous avons reçu plus  
que nous n'avons donné !*

Nos 5 années de service national aux Equipes Notre-Dame de Belgique, malgré les nombreux défis, nous ont comblés de joies, de rencontres, d'approfondissement de notre foi, de dialogues améliorés en couple, de prières plus intenses. Le Seigneur nous a comblés de grâces, bien nécessaires pour assumer cette responsabilité de quelques 2 500 équipiers.

Nous avons accepté ce service dans le but de donner l'occasion à des jeunes couples de vivre aussi cette chance que nous avons de cheminer au long terme en couple et en équipe, à la suite du Christ.

De nombreuses jeunes équipes se sont créées. Ayant grandi en Flandres, nous tenions beaucoup à y créer des END de langue flamande. Après une traduction laborieuse avec des équipiers et CS bénévoles (nous les remercions encore!), nous sommes heureux de compter une «Onze-Lieve-Vrouw Groep» à Gent et une en Vlaams Brabant.

Afin de garantir un contact avec TOUS les équipiers belges, nous avons fortement allégé la structure pyramidale. Aujourd'hui, nous avons 3 régions et 12 secteurs, avec partout des couples responsables et motivés : Thierry et Marie-Magdeleine de Clercq pour la Belgique Sud, Jean-Paul et Véronique De José pour la Belgique Est, et René et Chantal Madry pour la Belgique Centre. Les 3 couples régionaux forment l'équipe natio-



William et Dominique  
Quaeyhaegens

## MESSAGE DU NOUVEAU COUPLE RESPONSABLE NATIONAL

5 ans déjà ... et même un peu plus ! Eh oui, depuis plus de 5 ans, Dominique et William ont assuré la responsabilité et le service de «super régionaux», représentant les couples belges des END lors des réunions et rencontres internationales,

nale, avec le Père Tommy Scholtes, notre secrétaire Anne-Marie Bombaerts, Michel et Brigitte Simons pour l'information et les relations extérieures.

La nouvelle équipe nationale belge est maintenant animée par le couple autrefois responsable des formations et retraites, Hubert et Brigitte Wattlelet. Nous leur avons passé la lanterne en toute confiance. Nous avons en effet travaillé ensemble pendant ces 5 ans, où ils ont merveilleusement assuré ce service «formations et retraites» avec nous.

Nous aimerions encore citer de nombreux autres couples qui nous ont tant soutenus et encouragés, avec des idées nouvelles et fécondes. Qu'ils soient tous remerciés du fond de notre cœur !

Nous souhaitons bon vent à cette nouvelle équipe nationale, qui prépare déjà activement le grand rassemblement national du 23 avril 2016 à Maredsous.

mais animant aussi le mouvement en Belgique. Et ce n'est pas fini : en effet, s'ils raccrochent leur tablier de responsables nationaux, Ils endossent celui de responsables du lancement des équipes TANDEM en Belgique.

Qu'ils soient ici remerciés pour tout ce qu'ils ont apporté à tous les équipiers à travers leur engagement et notamment la réforme de la structure du mouvement en Belgique.

Nous voici donc appelés à leur succéder ! Mais qui sommes-nous ?

Brigitte et Hubert, nous nous marions depuis 40 ans. Nous sommes parents de quatre enfants, et 6 petits-enfants viennent régulièrement animer notre foyer dans la belle province du Luxembourg.

Rentrés aux équipes en 1989, nous y avons entamé un long chemin de service et de responsabilité dès 1994 : couple pilote et foyer informateur dans l'équipe de secteur, foyer de liaison, responsables de secteur et de région ensuite. Entre-temps, nous avons fait partie de l'équipe retraite durant de nombreuses années et avons organisé, à la demande des divers responsables nationaux, les sessions «Souffle Nouveau». Notre expérience dans ce domaine a pu être mise à profit par les couples responsables des sessions «Le temps de l'Espérance» et «Cheminer au long terme». Et enfin, nous avons repris le flambeau des sessions «Equipes nouvelles». Au niveau international, nous avons participé

pendant deux ans à une équipe satellite chargée de la recherche et du développement d'une base documentaire internationale commune.

Tous ces services nous ont permis de rencontrer nombre d'entre vous à l'une ou l'autre retraite ou session. Et toujours, ces rencontres ont été pour nous source de joie et nous ont permis de mieux cerner les difficultés vécues au sein du mouvement, mais aussi de connaître le grand bonheur de beaucoup d'en faire partie.

Après un long temps de réflexion, nous avons donc accepté de nous mettre à votre service pour un mandat de cinq ans.

**Nos priorités.** Forts de notre expérience décrite ci-dessus, nous souhaitons axer ce service sur trois priorités :

- faire connaître à des jeunes couples la richesse de notre mouvement: nous « vivons » un trésor que nous devons partager et faire connaître ;

- avec les responsables régionaux et en les soutenant, continuer la dynamisation des foyers de liaison et des équipes de secteur, dont le rôle est primordial dans la vie du mouvement, et ce d'autant plus du fait de la nouvelle structure en trois régions ;

- et enfin aider nos équipes et équipiers plus anciens à trouver « un nouveau souffle ».

**Nos maîtres mots** pour assurer ce service? L'humilité et la confiance:

- humilité: nous avons nos limites! D'où la nécessité de travailler en équipe (l'équipe nationale) et d'être soutenus par la prière et les encouragements de chacun d'entre vous;

- confiance à l'Esprit Saint, dont nous savons qu'Il nous guidera et guidera l'équipe de la Super Région Belgique.

Et nous ne pouvons nous empêcher de reprendre ici une parole de St Augustin: « Dieu ne choisit pas des gens capables, mais Il rend capables les gens qu'Il choisit ». Puisse-t-il nous rendre capables de vous accompagner durant ces 5 ans.

Nous serons très heureux de vous retrouver nombreux lors de notre rassemblement national le 23 avril 2016 à Maredsous.

Soyez d'ores et déjà assurés de notre dévouement, notre amitié et notre prière.

 **Brigitte et Hubert WATTELET**  
Responsables nationaux

## TRÈS CHERS EQUIPIERS



« Elle est dure, cette parole! Qui peut l'écouter? » (Jn 6,60), fut la réaction de beaucoup de disciples aux mots de Jésus après la multiplication des pains. Dans une claire allusion à l'eucharistie, Jésus dit que sa chair est une vraie nourriture, que son sang est une vraie boisson. Dans la logique de l'Évangile de Jean, ce discours de Jésus sur le pain de la vie est plus compréhensible si nous nous rappelons que Jésus est la Parole incarnée de Dieu (Jn 1,14), l'unique et définitive Parole de Dieu à l'humanité. Les disciples réagissent de cette façon, parce qu'ils ne réussissent pas à comprendre que la Parole de Dieu est la personne même de Jésus qui parle dans la communauté de ses disciples. Lui-même est la Parole de Dieu dont l'homme a plus besoin que de la nourriture qui périt: l'homme ne vit pas seulement de pain, mais de toute parole qui sort de la bouche de Dieu. Les Juifs connaissaient bien cela; ils portaient le premier commandement – 'écoute, Israël' (Dt 6,4) –

devant les yeux, comme lumière, et comme manipule sur le bras. Mais quand Jésus dit que la Parole qui nourrit n'est plus la Loi ni les Prophètes, mais Lui-même en personne; que le lieu de l'écoute est la communauté de ses disciples, de tels mots sont 'durs' à écouter, parce qu'ils exigent une conversion complète: maintenant, aimer Dieu plus que tout signifie se mettre à la suite de Jésus, qui nous conduit à Dieu. Il est en personne la face visible de Dieu. Même si on peut adorer Dieu en Esprit et en Vérité partout, c'est dans la communauté de ses disciples, l'Église, que nous trouvons le lieu où Il est présent, même s'il dort pendant les grandes tempêtes de l'histoire et de la vie personnelle de chacun. Tout cela sonnait d'une façon trop étrange aux oreilles de beaucoup de disciples et c'est pourquoi ils s'éloignèrent de Lui. C'est alors que Jésus demanda aux douze qui restaient: « voulez-vous partir, vous aussi? Simon Pierre lui répondit: Seigneur, à qui irons-nous? Tu as les paroles de la vie éternelle » (Jn 6,67-68).

Ces mots sont durs aussi aujourd'hui, comme ils l'ont été en ce temps là. Jésus lui-même, à l'heure de sa passion, a dit: « Abba, tout t'est possible: éloigne de moi cette coupe; pourtant, pas ce que je veux, mais ce que tu veux! » (Mc 14,36). Dures



**Courrier ERI** sont les paroles de Jésus reprises par Saint Paul – « ainsi ils ne sont plus deux, mais une seule chair » (Mc 10,8) - en référence au mariage entre les disciples du Christ, texte qui est la base de l'Écriture pour l'affirmation de l'indissolubilité du mariage sacramentel (Ef 5,31-32). Selon l'apôtre et illuminé par le mystère du Christ et de l'Église, l'épouse est, par le mariage, le corps du mari et le mari est la tête de l'épouse. Cela signifie que la femme pense dans sa relation au mari, et le mari sent avec le cœur de la femme; le mari est la tête de la femme; la femme est le cœur du mari, vivant dans une soumission réciproque, parce que l'obéissance réciproque, qui est l'essence de la relation entre chrétiens (Ef 5,21), n'est possible seulement qu'entre personnes qui

s'aiment. Aimer est être capable de se donner dans la perfection de l'amour qui est le pardon. Aimer et souffrir sont identiques. L'amour humain, même transfiguré par la grâce, est un amour crucifié. Ces paroles sont vraiment dures, mais elles ont la douceur de l'amour.

Dans la mesure du possible et sous l'action de la grâce de Dieu, faisons nôtres les paroles de Pierre: « Seigneur, à qui irons-nous? Tu as les paroles de la vie éternelle!» N'oubliez pas cela dans votre prière conjugale et surtout dans votre devoir de s'asseoir. Priez pour moi, je fais de même pour vous.

**P. José Jacinto Ferreira de Farias, scj**  
Conseiller Spirituel de l'ERI

## ME VOICI, SEIGNEUR, ENVOIE-MOI

*La troisième Rencontre Internationale des Régionaux s'est tenue à Rome sur le thème « Me voici, Seigneur; envoie-moi » (Isaïe 6,8). Cet évènement a conclu la première étape parcourue depuis le Rassemblement International de 2012 à Brasilia jusqu'à Rome.*

Au début d'une nouvelle étape qui se terminera au prochain Rassemblement International en 2018, nous aimerions partager avec vous la richesse que nous avons vécue

en étant reçus par le Pape François, dont le discours a insufflé une puissante orientation pour notre Mouvement.

Cette Rencontre, qui a précédé la dernière Assemblée du Synode des Évêques, aura des répercussions sur les défis lancés aux couples des END dans le contexte dans lequel nous vivons avec des menaces constantes à l'encontre du sacrement de mariage et de la famille.

Le Saint-Père nous a exhortés à « annoncer, témoigner et communiquer » notre vocation de couples et de familles, tout en nous encourageant à mettre en pratique la spiritualité conjugale, charisme de notre Mouvement.

Il a également souligné l'importance des points concrets d'effort, qui nous font progresser avec confiance dans la vie conjugale sur la voie de l'Évangile, en insistant sur la prière et le devoir de s'asseoir comme des temps précieux, en couple, d'action de grâce, de pardon, de respect mutuel et d'attention à l'autre.

Il nous a rappelé que, nous, membres des Equipes, missionnaires par le « rayonnement de la vie, nous devons accueillir, former et accompagner dans la foi notamment les jeunes couples, avant comme après le mariage ».

Le Pape François a également encouragé les couples des END « à être instruments de la miséricorde du Christ et de l'Église envers les personnes dont le mariage a échoué ».

Le Saint-Père a conclu son discours en renouvelant sa confiance et son encouragement aux END, en disant que depuis le moment où la cause de béatification de notre fondateur, le Père Henri Caffarel, est arrivée à Rome il « prie pour que l'Esprit Saint éclaire l'Église dans le jugement qu'elle aura un jour à prononcer à ce sujet ».

Nous pourrions alors vivre une année où les attentes apportées à Rome seront assumées et accomplies avec joie, tout en répondant aux défis que le monde et l'Église nous lancent. En nous disant que « Jésus-Christ est le visage miséricordieux du Père », le Pape François



nous invite à fixer notre regard sur Lui pour que nous puissions lutter contre l'indifférence et atteindre cet amour oblatif dont Jésus nous parle.

Cette année jubilaire sera alors « cruciale » pour le cheminement du Mouvement. Qu'elle soit un temps de conversion et de renouveau, en nous concentrant sur deux attitudes suggérées par le Pape François dans la Bulle de la Miséricorde et qui sont liées à la vie du couple et de la famille: Écoute et Pèlerinage.

Dire, comme nous l'avons fait à Rome « Me voici, Seigneur: envoie-moi! » nous conduit à l'écoute pour accepter et faire l'expérience de son

Amour, force et lumière qui nous guideront dans ce pèlerinage qui nous portera vers le Père.

Que l'Esprit Saint conduise nos pas, nous fasse sortir de nos équipes et montrer au monde avec joie et courage que notre vocation a une mission, celle de coopérer à l'œuvre du salut apporté par le Christ.

Que le Seigneur Jésus soit le guide et le soutien des END afin de les aider à contempler le visage de la miséricorde du Père, pour que nous soyons miséricordieux comme Il l'est.

 **Tó et Zé Moura Soares**  
Couple responsable international



## La Maison des Équipes

12, rue André Fauchille • 1150 Bruxelles

☎ 02 770 38 94

@ end.bel@skynet.be

www.equipes-notre-dame.be

Une permanence y est assurée, en général,  
le mardi, de 10 h 00 à 15 h 00.

Vous pouvez laisser un message sur le répondeur téléphonique.  
Il est préférable de fixer un rendez-vous.

## La contribution annuelle au Mouvement

Le Mouvement demande de verser l'équivalent d'une journée de revenus pour chaque membre de l'équipe, **par l'intermédiaire des Responsables d'équipe**, pendant le 1<sup>er</sup> trimestre de l'année calendrier, sur le compte des END, 1150 Bruxelles, **IBAN BE86 0013 0507 2150, BIC GEBABEBB.**

Découvrez notre site [www.equipes-notre-dame.be](http://www.equipes-notre-dame.be) !

Si vous cherchez une ancienne *Lettre*, les retraites END, les thèmes d'étude pour votre équipe, les documents fondateurs des END, vous pouvez les retrouver sur le site.

Votre **contribution 2015 et 2016** nous aidera à couvrir les frais du Rassemblement national du 23 avril 2016 à Maredsous.

Nous savons que nous pouvons compter sur une contribution équitable de chacun de vous ! Vous avez reçu gratuitement, donnez gratuitement !

*L'équipe nationale des END Belgique*

Équipe de rédaction de ce numéro : Anne-Marie Bombaerts, rédactrice en chef; Guy & Suzanne Daenen; Patrick & Anne-Michèle Lovens; Catherine Nobels; William & Dominique Quaeys; Tommy Scholtes, s.j.; Hubert et Brigitte Wattelet.



# *Jubilé de la miséricorde*

Seigneur Jésus-Christ,  
toi qui nous as appris à être miséricordieux comme le Père céleste,  
et nous as dit que te voir, c'est Le voir.

Montre-nous ton visage, et nous serons sauvés.  
Ton regard rempli d'amour a libéré Zachée et Matthieu de l'esclavage de  
l'argent, la femme adultère et Madeleine de la quête du bonheur à travers  
les seules créatures, tu as fais pleurer Pierre après son reniement,  
et promis le paradis au larron repent.

Fais que chacun de nous écoute cette parole dite à la Samaritaine  
comme s'adressant à nous :  
Si tu savais le don de Dieu !  
Tu es le visage visible du Père invisible,  
du Dieu qui manifesta sa toute-puissance par le pardon et la miséricorde :  
fais que l'Eglise soit, dans le monde, ton visage visible, toi son Seigneur  
ressuscité dans la gloire.

Tu as voulu que tes serviteurs soient eux aussi habillés de faiblesse  
pour ressentir une vraie compassion à l'égard de ceux qui sont dans  
l'ignorance et l'erreur :  
fais que quiconque s'adresse à l'un d'eux se sente attendu, aimé, et pardonné  
par Dieu.

Envoie ton Esprit et consacre-nous tous de son onction  
pour que le Jubilé de la Miséricorde soit une année de grâce du Seigneur,  
et qu'avec un enthousiasme renouvelé, ton Eglise annonce aux pauvres  
la bonne nouvelle aux prisonniers et aux opprimés la liberté,  
et aux aveugles qu'ils retrouveront la vue.

Nous te le demandons par Marie, Mère de la Miséricorde,  
à toi qui vis et règnes avec le Père et le Saint Esprit, pour les siècles des siècles.